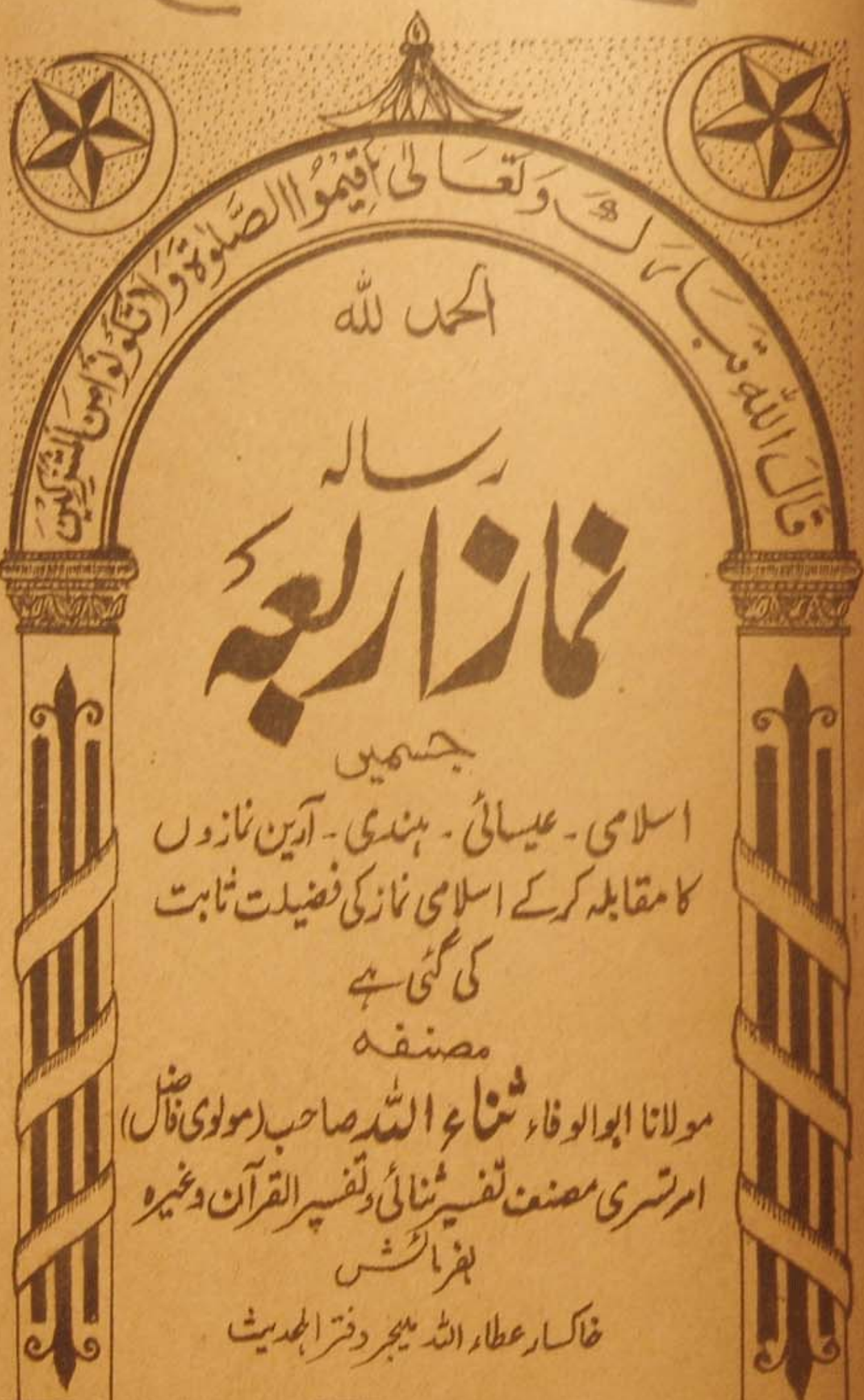


۲۱۱۰ ع ۲۹۱۲  
مردم



الحمد لله

# نماز العربیہ

جسمیں

اسلامی - عیسائی - ہندی - آیین نازوں  
کا مقابلہ کر کے اسلامی نماز کی فضیلت ثابت  
کی گئی ہے

مصنفہ

مولانا ابوالوفاء ثناء اللہ صاحب (مولوی فاضل)  
امرتسری مصنف تفسیر ثنائی و تفسیر القرآن وغیرہ  
بھرباشش

خاکسار عطاء اللہ میجر دفتر الحمد میٹ

قیمت علاوہ محصول

۲۷

آفتاب الیکٹرک پریس امرتسر میں محمد عبد اللہ منہاس پرنٹر کے اہتمام سے چھپایا



# ۲۱ اہل سنت

یہ اخبار کیا ہے؟ مجمع البحرین ہے۔ یعنی دین و دنیا کا مجموعہ۔ ۱۸ x ۲۲ تقطیع کے ۱۶ بڑے صفحوں پر ہر جہدہ کے دن ہفتہ وار امرتہ سے شائع ہوتا ہے۔ جس میں مضامین ملکی، مذہبی، اخلاقی، مسائل، فتاویٰ اور مخالفین کے اعتراضات کے جوابات وغیرہ درج ہوتے ہیں۔ ایک دو صفحوں پر دنیا بھر کی چیدہ چیدہ خبریں بھی درج ہوتی ہیں۔ غرض یہ اخبار توحید و سنت کا حامی، شرک و بدعت کا دشمن، مخالفین کے سامنے ڈھال کا کام دینے والا۔ دنیا بھر کی چیدہ چیدہ خبریں بتانے والا ہے۔ قیمت سالانہ پانچ روپے (۵ روپے)۔

نیمبر اخبار اہلحدیث امرتہ (پنجاب)



الحمد لله الذي جعلنا من آل أبي طالب

بسم الله الرحمن الرحيم

# نماز اربعہ

## التماسِ مصنف

اس رسالہ کے لکھنے کا مجھے دو وجہ سے خیال پیدا ہوا -  
ایک تو مسلمانوں کی اس تعلیم پاک سے غفلت - دوم مخالفین  
تھے بے سمجھی سے اعتراضات -

پس میں نے مناسب جانا کہ ایک رسالہ میں مذاہب مروجہ ہندو  
آریہ اور عیسائیوں کی عبادتوں کا اسلامی نماز سے مقابلہ کر کے دکھاؤں  
تاکہ واناؤں کو موقع تحقیق حق کامل سکے - کیونکہ تعرف الاشياء

بأضدادها بہت صحیح مثل ہے  
الملائمہ :- ابو الوفاء ثناء اللہ (مولوی فاضل) امرتسر



# باب اول

## نماز کی تاکید کے بیان میں

بعد اقرار توحید خداوندی اور اقرار رسالت محمدی (علیہ افضل الصلوٰۃ والسلام) یعنی بعد پڑھنے کلمہ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کے اسلام میں اول حکم نماز کا ہے۔ قرآن شریف میں نماز کی بابت جس قدر تاکید ہے۔ اتنی کسی دوسرے کام کی شاید ہی ہو قرآن شریف میں ایک جگہ صاف الفاظ میں ظاہر ہے۔

فَان تَابُوا وَاَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا  
الزَّكَاةَ فَآخُوا نَكَمٌ فِي الدِّينِ  
مَا سَلَكَكُمْ فِي سَقَرٍ قَالُوا  
لَمَّا نَكَمْنَا مِنَ الْمَصْلُومِينَ

میں کیوں پڑے تو وہ ان کو جواب میں کہیں گے کہ ہم نمازی نہیں تھے۔

اَقِمُوا الصَّلَاةَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ  
اس کے پھوڑنے سے (مشرک نہ بنو۔

فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ أَضَاعُوا  
الصَّلَاةَ وَاتَّبَعُوا الشَّهْوَاةَ فَسُوفَ  
يَلْقَوْنَ عَذَابًا

کی یہ تھی کہ انہوں نے نماز کو منقطع کر دیا اور اپنی خواہشوں کے پیچھے ہوئے پس اپنے کئے کے عوض میں سخت عذاب میں مبتلا ہونگے۔

بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشَّرْكِ وَالْكَفْرِ  
تَرْكُ الصَّلَاةِ (مسلم)

ایک حدیث میں صاف ارشاد ہے کہ  
مسلمانوں کو اگر کفر تک پہنچانے والا ترک صلوٰۃ ہے



العہد الذی بینا و بینہم الصلوۃ  
فمن ترکہا فقد کفر (ترمذی وغیرہ)  
ایک حدیث میں ارشاد ہے کہ ہم مسلمانوں  
اور کافروں میں فرق صرف نماز ہی کی وجہ  
سے ہے۔ پس جو کوئی نماز نہ پڑھے گا۔ وہ کافر ہوگا۔

من حافظ علیہا کانت لہ نوراً و  
برہاناً و نجاتاً یوم القیامہ من لم  
یحافظ لم یکن لہ نوراً و لا برہاناً و لا  
نجاتاً و کان یومہ القیامہ مع قارون  
و فرعون و هامان و ابی بن خلف (احمد وغیرہ)  
ایک حدیث میں ارشاد ہے کہ جو کوئی نماز کو  
برابر مناسب وقت پر پڑھتا رہے گا اس کے  
لئے قیامت کے دن نور ایمان کی دلیل اور  
نجات ہوگی اور جو ایسا نہ کرے گا اس کیلئے نہ  
نور ہوگا نہ دلیل ایمان اور نہ نجات ہوگی  
اور قیامت کے دن قارون۔ فرعون۔ هامان اور ابی بن خلف کے ساتھ ہوگا

اول ما یحاسب بہ العبد یوم القیامہ  
الصلوۃ فان صلحت صلح لہ سائر عملہ  
فان فسدت فسد سائر عملہ (طبرانی)  
ایک حدیث میں ارشاد ہے قیامت کے  
دن سب سے اول حساب نماز میں ہوگا  
پس اگر بندہ اس میں پاس ہو گیا۔ تو سب اعمال  
میں پاس ہے اور اگر اس میں قیل ہو گیا تو سب میں قیل۔

الصلوۃ عماد الدین (بیہقی)  
ایک حدیث میں ارشاد ہے۔ نماز دین کے  
خیمہ کے لئے گویا ستون ہے جب ستون ہی نہ ہو تو خیمہ کہاں رہے۔

غرض اس مضمون کی آیات اور احادیث اس کثرت سے ہیں کہ گنتی میں نہیں آسکتیں  
یہی وجہ ہے کہ مسلمانوں میں بہت سے علماء نے نماز کو کافر قابل زجر جانتے ہیں اور اس کی  
بیوی پر طلاق ہو جانیکے قائل ہیں اور اس کا جنازہ پڑھنا بھی جائز نہیں بتلاتے۔ ان سب اقوال کے  
بیان کرنا تو ایک دفتر چاہئے۔ ان میں سے صرف شیخ سید عبد القادر جیلانی قدس اللہ سرہ العزیز

سہ قارون ایک بڑا مالدار مغرور آدمی تھا جو آخر کار خدا کے غضب سے تباہ ہوا اور فرعون  
ملک مصر کا بادشاہ تھا جسے خدائی دعوے کیا تھا اور ہامان اس کا وزیر تھا جو ادنیٰ میں ہاں ملایا  
کرتا تھا اور ابی بن خلف حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں ایک منافق تھا جو آنحضرت کو بہت تکلیف دیتا تھا اور علیہم

سہ هذا اعلی مقتضی الزمان والا صم عندی غیورہ



کا قتل کافی ہے۔ جن کے نام نامی داسم گرامی سے مسلمان نہ صرف واقف ہیں بلکہ جاننا وہ  
آپ اپنی مشہور کتاب غنیۃ الطالبین میں فرماتے ہیں۔

وان ترکھا تمنا وناوکسلامع اعتقاد و قرضها  
ودعی الیہا لیفعلہا فان لم لیفعلہا حتی  
تضائق وقت التی تلیدہا کفر و قتل بالسیف  
لکفرہ بعدہ ان یستائب ثلثہ ایام کالموت  
فی الحالتین ویکون مالہ فیدئا یوضع فی بیت  
مال المسلمین و قال اکھام البو حنیفۃ لا  
یقفل ولیکن یحبس حتی یصلی فیو یا و یوت  
فی الحبس (غنیۃ فضل الصلوۃ خطرہا عظیم)

سرکاری خزانہ میں غنیمت کی طرح داخل ہو اور اس پر نماز جنازہ بھی نہ پڑھنا چاہئے اور مسلمانوں کے  
قبرستان میں بھی دفن نہ کیا جاوے۔ امام ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ کا مذہب ہے کہ قتل نہ کیا جائے بلکہ  
قید رہے یہاں تک کہ توبہ کر کے نماز پڑھے یا اسی قید میں مری جاوے (انتہی)

حضور پیغمبر علیہ السلام کے اصحاب کا بھی یہی مذہب تھا کہ وہ اسلامی احکام میں سے  
کسی حکم کے پھوڑنے کو کفر نہیں جانتے تھے بجز نماز کے۔

مگر افسوس کہ ایسے تائیدی حکم کے باوجود مسلمانوں میں ایسی سستی ہے جس کی کوئی  
حد نہیں۔ سب خرابیوں کی جڑ یہ ہے کہ عام طور پر بچوں کو ابتدا سے دینی امور اور صحبت  
علماء سے محروم رکھا جاتا ہے جس کے نتائج ہم دیکھتے ہیں اور ابھی خدا نہ کرے آئندہ  
کو دیکھیں گے۔ یہی وجہ ہے کہ اب ایک جہان پکار رہا ہے۔

ما احسن الدین والدین اذاجتمعوا لا بارک اللہ فی الدنیا بل الدین  
اس سے زیادہ قابل افسوس وہ نمازی ہیں جو اپنی نماز سے غافل ہیں کیا معنی؟ اپنی  
نماز کو سوچ سمجھ کر نہیں پڑھتے نہ اس کے مطالب و معانی سمجھتے ہیں نہ اس کے اوقات و جماعت کے پابند  
رہے کیا اچھا ہے کہ دین اور دنیا جب جمع ہوں۔ خدا ایسی دنیا میں جو لغیر دین کے ہو۔ برکت نہ کرے۔



میں۔ یہ نہیں جانتے کہ بعض نمازیوں پر بھی قرآن شریف میں خفگی آئی ہے جہاں ارشاد ہے  
 وَقُلْ لِلْمُصَلِّينَ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ

چاہئے۔ کیونکر ادا ہوتی ہے اور کیونکر نہیں۔ کس طرح عمدہ اور کس طرح مناسب۔ حدیث  
 قسمت الصلوۃ بینی یومین عبدی الحدیث (توہذی) [شریف میں ارشاد ہے۔ نصف

نماز میں خدا کی تعریفیں ہیں اور نصف میں بندہ کی حاجتیں (جیسا کہ آئندہ مقابلہ سے معلوم ہوگا) پس  
 افسوس ہے اس نمازی پر جو نہ خدا کی تعریف سمجھتا ہے اور نہ ہی اپنی حاجت کو جانتا ہے۔ گویا  
 حاکم کے دو برو عریٰ توڑ جاتا ہے مگر اس عریٰ کو سمجھا نہیں کہ اس میں کیا گزارش ہے چونکہ مسلمانوں  
 کی نماز کے الفاظ عربی میں ہیں اسلئے مسلمانوں کا فرض ہے کہ سارے قرآن کا مطلب نہیں سمجھتے تو نماز  
 کما حقہ کا ضروری سمجھیں تاکہ کتاب خداوندی ویل الصلوات الذین ہم عن صلواتہم ساهون سے بری ہوں

## باب دوم

### نماز کے ضروری احکام کے بیان میں

چونکہ اصلی مقصود میرا اس رسالہ سے اسلامی نماز کا مذاہب غیر سے مقابلہ کرنا ہے اس  
 لئے مفصل احکام کے بیان کرنے کا موقع نہیں۔ بالاختصار ضروری احکام بیان کرنے  
 پر قناعت کی جاتی ہے۔

سب سے اول حکم نماز کا تو یہی ہے کہ اس کے مطالب اور معانی کو سمجھ کر پڑھے  
 جیسا کہ بیان ہوا۔ دوم یہ کہ جماعت کے ساتھ ادا کرے۔ حدیث شریف میں آنحضرت (صلی اللہ  
 علیہ وسلم) فرماتے ہیں میرے جی میں آتا ہے کہ جماعت  
 کھڑی کر کے ان لوگوں کی تلاش میں جاؤں  
 جو جماعت میں حاضر نہیں ہوتے جا کر ان کو مع انکے  
 گھر کے جلا دوں مگر خرد سال بچوں پر رحم آتا ہے

لقد هممت أمر بخطب فيحتطب ثم أمر بالصلاة  
 فيؤذن لعائش ثم أمر رجلاً فيؤم الناس ثم أفاض  
 إلى رجال لا يشهدون الصلاة فأحرق  
 عليهم بيوتهم (الحدیث بخاری مسلم)



تیسرا حکم ضروری یہ ہے کہ ہر رکن نماز کو مناسب طور سے ادا کرے یعنی جس طور سے کھڑا کرنے کا حکم ہے کھڑا ہو اور جس طرح رکوع کا حکم ہے رکوع کرے۔ علیٰ ہذا القیاس سجدہ وغیرہ جیسا کہ آئندہ مقابلہ میں آتا ہے (قرآن شریف میں اس امر کی متعدد مقام میں ہدایت آئی ہے ایک جگہ فرمایا قَوْمُوا لِلّٰهِ قَانِتِیْنَ۔ خدا کے سامنے عاجزی سے کھڑے ہو کر دو) ایک جگہ ارشاد ہے۔ وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِیْنَ۔ رکوع کرنے والوں سے مل کر رکوع کرو۔ یعنی جماعت سے پڑھا کرو۔

ایک حدیث میں نماز کی ترتیب مفصل اس طور سے آئی ہے

ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم قال اذا قمت الى الصلوة فاسبغ الوضوء ثم استقبل القبلة فکبر ثم اقرأ ما تيسر من القرآن ثم اركع حتى تطمئن راكعاً ثم ارفع حتى تعتدل قائماً ثم اسجد حتى تطمئن ساجداً ثم ارفع حتى تطمئن جالساً ثم اسجد حتى تطمئن ساجداً ثم افعل ذالك في صلواتك كلها (بخاری مسلم)

یعنی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے جب تم نماز پڑھنے لگو تو وضو اچھی طرح کرو پھر کعبہ کی طرف متوجہ ہو کر جب قدر قرآن پڑھ سکو پڑھ کر رکوع کرو ایسے ٹھہر کر رکوع کرو کہ رکوع میں تم کو اطمینان ہو پھر رکوع سے اٹھو تو آرام سے سیدھے ہو جاؤ پھر آرام سے سجدہ کرو پھر اٹھ کر آرام سے بیٹھو پھر دوسرا سجدہ اطمینان سے کرو پھر باقی نماز میں بھی ایسا ہی کرو

ایک حدیث میں نماز نبوی کا طریق مفصل آیا ہے۔ جو درج ذیل ہے

عن ابی حمید الساعدي قال سمعته وهو في عشرة من اصحاب النبي صلى الله عليه وسلم احد هم البقادة بن ربي يقول انا اعلمكم بصلوة رسول الله صلى الله عليه وسلم قالوا ما كنت اقدمنا له صحبة ولا اكثرنا له ايتانا قال بلى قالوا فاعرض فقال كان

الرحمید صحابی دس صحابہ کرام میں بیٹھ کر کہتے تھے کہ میں آنحضرت کی نماز کو تم سب سے اچھا جانتا ہوں اور دس صحابہ میں ایک البقادہ بھی تھے ان سب نے بالاتفاق کہا کہ تو ہم سے پہلے حضور میں نہ آیا نہ خدمت اقدس میں زیادہ آتا تھا۔ الرحمید نے کہا ہاں آپ لوگ سچ کہتے ہیں۔ مگر میں بھی سچ کہتا ہوں اور انہوں نے کہا اچھا بیان کر۔ اس نے کہا آنحضرت صلی اللہ



رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 اذا قام الى الصلوة اعتدل  
 قائماً و رفع يديه حتى يحاذي  
 بهما منكبيه فاذا اراد ان  
 يركع رفع يديه حتى يحاذي  
 بهما منكبيه ثم قال الله اكبر  
 و ركع ثم اعتدل فلم يصب  
 راسه ولم يقنع و وضع يديه  
 على ركبتيه ثم قال سمع الله  
 لمن حمده و رفع يديه  
 و اعتدل حتى يرجع كل  
 عظم في موضعه معتدلاً  
 ثم هدى الى الارض  
 ساجداً ثم قال الله اكبر  
 ثم جلق عضديه عن  
 ابطيه و فتح اصابع رجليه  
 ثم ثنى رجليه اليسرى  
 و تعد عليها ثم اعتدل  
 حتى يرجع كل عظم في  
 موضعه معتدلاً ثم  
 هوى ساجداً ثم قال  
 الله اكبر ثم ثنى رجليه و  
 تعد و اعتدل حتى يرجع

علیہ وسلم جب نماز کو اٹھتے سیدھے  
 کھڑے ہو جاتے اور دونوں ہاتھ اٹھاتے  
 یہاں تک کہ دونوں ہاتھوں کو مونڈھوں  
 تک کرتے پھر جب رکوع کرنا چاہتے  
 دونوں ہاتھ اٹھاتے یہاں تک کہ دونوں  
 ہاتھوں کو مونڈھوں تک اونچا کرتے  
 پھر اللہ اکبر کہتے اور رکوع میں برابر  
 ہوتے نہ سر اونچا کرتے نہ نیچے اور دونوں  
 ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھتے پھر کہتے  
 سمع اللہ لمن حمدہ اور دونوں ہاتھ  
 اٹھاتے اور سیدھے کھڑے ہو جاتے  
 یہاں تک کہ ہر ہڈی اپنی جگہ پر سیدھی  
 آجاتی پھر زمین کی طرف جھک جاتے  
 پھر کہتے اللہ اکبر پھر (سجدے میں)  
 اپنے دونوں بازوؤں کو دونوں  
 بغلوں سے جدا رکھتے اور پھر دونوں  
 پیروں کی انگلیاں کھول کر رکھتے  
 پھر بیٹھتے وقت بائیں پیر موڑ کر اس  
 پر سیدھے بیٹھ جاتے یہاں تک کہ ہر  
 ہڈی اپنی جگہ پر آجاتی پھر اللہ اکبر  
 کہتے ہوئے سجدے کو جھک جاتے  
 پھر پیر پھیر کر سیدھے بیٹھ جاتے  
 یہاں تک کہ ہر ہڈی اپنی جگہ میں آجاتی



کل عظمہ فی موضعہ ثم  
 نہض ثم صنع فی الركعة  
 الثانية مثل ذلك حتی اذا  
 قام من السجدةین کبر ورفع  
 یدیه حتی یجازی بهما  
 منكبیه کما صنع حین افتتح  
 الصلوة ثم صنع كذلك  
 حتی كانت الركعة السی  
 تنقضى فیها صلواتہ اخر  
 رجلاه الیسری وقعد علی  
 شفه مشورکا ثم سلم  
 ترمذی باب ما جاء فی وصف الصلوة

پھر کھڑے ہوتے پھر دوسری رکعت  
 میں اسی طرح کرتے یہاں تک کہ جب  
 دو رکعتوں کے بعد تیسری کو اٹھتے  
 تو تکبیر کہتے ہوئے دونوں ہاتھ اٹھاتے  
 یہاں تک کہ دونوں کو اپنے دونوں کندھوں  
 کے برابر کرتے جیسے اوس وقت کیا  
 تھا جب نماز شروع کی تھی۔ پھر  
 اسی طرح کرتے یہاں تک کہ جب  
 آخری رکعت ہوتی تو اپنا پایاں  
 پیر دائیں جانب باہر نکال کر ران  
 پر بیٹھتے۔ پھر سلام پھیر دیتے۔

### نماز کے اوقات اور انکی رکعات

آٹھ پہر میں پانچ نمازیں مسلمانوں پر فرض ہیں۔ صبح۔ ظہر۔ عصر۔ مغرب۔  
 عشا۔ صبح کی چار رکعتیں۔ دو سنت دو فرض ہیں۔ ظہر کی دس رکعتیں  
 پہلے چار سنت پھر چار فرض ہیں پھر دو سنت ہیں۔ عصر کی چار رکعتیں  
 فرض ہیں۔ مغرب کی نماز پانچ رکعتیں۔ تین فرض دو سنت ہیں۔ عشا کی  
 نماز نو یا سات رکعتیں چار فرض دو سنت۔ ایک یا تین وتر ہیں۔ رکعات

سے فرض مسلمانوں کے محاورہ میں اس کام کو کہتے ہیں جو خدا کا حکم ہو۔ سنت اوس کام کو کہتے ہیں  
 جو علامہ اس فرض کے ہادی اسلام نے مذہبی طریق سے کیا ہو۔ رکعت کی ترکیب اور تعریف  
 سہ ظہر کے وقت پہلے دو سنتیں پکی آئی ہیں۔



مذکورہ ہر نماز میں تو ضروری ہیں۔ ان کے سوا بھی اگر کوئی بطور نفل زیادہ پڑھے تو پڑھ سکتا ہے۔ ان پانچ وقتہ رکعات مذکورہ میں سے صرف فرضوں کی نماز جماعت سے پڑھی جاوے باقی سب اکیلے اکیلے۔ رمضان میں وتر بھی جماعت سے پڑھے جاتے ہیں۔

**نوٹ اطلاعی** | سابقہ دفعات میں اس رسالہ میں پچگانہ نمازوں کے اوقات درج تھے۔ اس دفعہ نہیں کئے کیونکہ ہندوستان جیسے وسیع ملک میں اوقات یکساں نہیں ہیں۔ مثلاً امرتسر میں ظہر کی نماز کا وقت اگر ساڑھے بارہ بجے ہے تو کلکتہ میں آدھ گھنٹہ پہلے ہے اور کراچی میں پیچھے۔ لہذا ایسے نقشہ سے بجائے فائدہ کے نقصان کا اندیشہ ہے۔ اسلئے وہ نقشہ نکال دیا گیا۔

## نماز اربعہ کا مقابلہ

### تمہید

اس میں شک نہیں کہ دنیا کے ہر ایک مذہب کی غرض صرف رضاءِ الہی یا نجات اور مکتی کا حاصل کرنا ہے۔ لیکن یہ امر بھی بالکل صحیح ہے کہ کل مذہب کے طریق حصول یکساں نہیں۔ پس ضرور ہے کہ بعض ان میں سے صحیح اور بعض غلط ہوں۔ خدا کی پاک کتاب قرآن مجید کا ارشاد بیشک صحیح ہے کہ عَلٰی اللّٰہِ تَصَدَّقُ السَّبِيلَ وَمِنْهَا جَائِدٌ (ہر ایک مذہب کو خدا کی تلاش ہے لیکن بعض ادن میں سے کج رو بھی ہیں) واقعی بات بھی یہی ہے کہ جب دو آدمیوں کی بات آپس میں ایک ہی زمانہ کی خبر بتلانے میں مختلف ہو۔ تو کون نہیں جانتا کہ دو میں سے ایک ہی سچا ہے۔ بعض لوگ خیال کیا کرتے ہیں کہ جو شخص جس مذہب میں پیدا ہوا ہے۔ وہی اس کا مذہب ہے۔ اگر خدا کو اسکے لئے وہی مذہب پسند نہ ہوتا۔ تو اوس کو اوس مذہب میں کیوں پیدا کرتا۔ لیکن



دانا آدمی کے نزدیک یہ خیال جیسا کہ غلط ہے اس کی نظیر شاید دنیا بھر میں  
 نہ ملے۔ اور باتیں تو جانے دو۔ ایک شخص خدا کی ہستی کا اقراری ہے۔  
 اسکی اولاد کا بھی وہی مذہب ہوگا۔ دوسرا اس سے انکاری ہے۔ تو  
 کیا اس کا بھی وہی مذہب خدا کو پسند ہے۔ ایسا ہی ایک شخص خدا کو  
 اکیلا وحدہ لا شریک مانتا ہے۔ اسکی اولاد کا بھی وہی مذہب خدا کو قبول  
 ہوگا۔ دوسرا بجائے واحد لا شریک کے متعدد دو یا تین کہتا ہے تو اسکی اولاد  
 کا بھی وہی مذہب خدا کو منظور ہوگا اور اسی پر اسکی نجات ہو جاوے گی ؟  
 علاوہ اس کے یہ کیا دلیل ہے کہ اگر خدا کو اس کے لئے وہ مذہب پسند نہ ہوتا تو  
 اس میں پیدا ہی نہ کرتا۔ کسی مذہب کے لوگوں میں پیدا ہونے سے انہیں کے  
 مذہب کا کوئی نشان تو نہیں لگ جاتا۔ مذہب تو انسان کے ہوش و حواس کا  
 کام ہے جوں جوں سچے کو ہرش آتا ہے اس کے ماں باپ اس کو اپنے خیالات  
 سکھاتے جاتے ہیں اور وہ بوجہ اپنی ناسمجھی کے بے تحقیق ادن کے خیالات کا  
 پابند ہوتا جاتا ہے۔ ورنہ پیدائش ہی پر اگر چھوڑا جائے تو بجز اس کے کہ بعد  
 غور و فکر خدا کے واحد کا قائل ہو تو ہو اس سے زائد کسی مذہب سے اس کو  
 کوئی تعلق نہ ہوگا۔ خدا کے سچے رسول کا فرمودہ بالکل صحیح اور سونے سے  
 کل مولود یولد علی الفطرۃ فابواہ  
 یهودانہ او منصرانہ او مجسیانہ  
 لکھنے کے قابل ہے کہ "ہر بچہ اپنی اصلی  
 حالت (اقرار خدا) پر پیدا ہوتا ہے پھر  
 ماں باپ اس کے اس کو یہودی بنا دیتے ہیں۔ کوئی نصرانی یا عیسائی کر دیتے  
 ہیں کوئی مجوسی" تعجب ہے کہ یہ خیال ادن لوگوں کا ہے جو سوائے اپنے ہم  
 مذہب کے غیر قوموں کو اس قدر برا جانتے ہیں کہ جتنا کوئی بھی نہ جانے۔  
 ایک پنڈت جی جگندہ مہاراجہ کے لکچر میں ہندو دھرم کے فضائل اور  
 خوبیوں میں سے ایک خوبی یہ بھی بیان کی کہ ہندو لوگ متعصب نہیں کہ اپنے  
 مذہب کے سوا کسی دوسرے مذہب کو راہ نجات نہ جانیں۔ بلکہ ہندوؤں کا عقیدہ



ہے کہ جو جس مذہب میں پیدا ہوا ہے وہ اسی مذہب میں نیک اعمال کرنے سے نجات پاسکتا ہے۔ اسی وجہ سے ہندو لوگ تبدیل مذہب کو برا جاتے ہیں۔ یہ مضمون دیکھ کر مینے پنڈت جی کو خط لکھا جس کا مضمون یہ تھا کہ اگر ہر ایک مذہب والا اپنے ہی مذہب میں نیک اعمال سے نجات پاسکتا ہے تو کیا وجہ ہے کہ ہندو لوگ غیر قوموں سے اس قدر نفرت رکھتے ہیں کہ ہزار گز کی لکڑی کے ایک سرے پر غیر ہندو خواہ کتا ہی نیک بیٹھا ہو تو دوسرے سرے سے پانی یا کھانا لے کر نہیں گذرتے۔ اگر بجائے اس کے کوئی ہندو خواہ نام کا ہی ہندو ہو تو بلا مضائقہ گذر جانے میں۔ جس کا جواب پنڈت جی نے بذریعہ اپنے رسالہ "سناتن دھرم گزٹ لاہور" کے دیا کہ ہندو لوگ آپس میں بھی مل کر نہیں کھاتے۔ کھانا پینا اور شے ہے۔ نجات اور۔ ہندوؤں کی ملا سگریں ملنے تحقیق کی ہوئی ہے کہ چھوت چھات سے برا اثر پہنچتا ہے۔ پھر میں نے لکھا کہ اگر برے آدمی کا برا اثر پہنچتا ہے تو برے آدمی سے نفرت چاہئے خواہ کسی قوم کے ہوں اور نیکیوں سے نہ چاہئے خواہ کسی مذہب کے ہوں۔ کیونکہ غیر مذاہب کے لوگوں کا جو نیک خصلت میں بجز اس کے کیا گناہ ہے کہ وہ مثلاً مسلمانوں کے گھر میں پیدا ہوئے۔ جس قصور کو آپ نے پہلے معاف کر رکھا ہے کہ جو کہیں پیدا ہوا ہے۔ اس کا وہی مذہب خدا کو منظور ہے۔ پس اگر چھوت چھات کی جادے تو نیک مسلمانوں کی بجائے۔ بد معاش۔ شرابی۔ کیا بی۔ چور۔ جوارے۔ خواہ ہندو ہوں اور ان سے کی جادے۔ نہ کہ فقط غیر قوموں سے۔ اس کا جواب باوجود وعدہ کے پنڈت صاحب نے نہیں دیا۔ حالانکہ بار بار تقاضا بھی کیا مگر صدائے برتخواست۔ خیر مطلب یہ تھا کہ یہ کوئی عذر نہیں کہ ہم جس مذہب میں پیدا ہوئے ہیں۔ وہی ہمارا مذہب ہے۔ انسان کو مذہب کے بارے میں بہت تحقیق کرنا چاہئے۔ کیونکہ آخرت کی زندگی



(پیر لوک) کا سد ہار یا بگاڑ اسی پر ہے۔

پس ہم اصل مطلب کی طرف آتے ہیں اور مقابلہ دکھاتے ہیں کہ ان مذاہب کے طویل عبادت میں سے کونسا طریق عبادت قابل ترجیح ہے۔ اسلامی نماز کا مضمون تو بچائے خود ہے۔ اس کے نوٹس (اذان)

کا مضمون بھی ایک پر زور قابل غور ہے جو لفظ اے ع

سالیک نکوست از بہارش پیدا

اصل نماز کے مضمون کی خوبی کی خبر دیتا ہے •



# نماز اربعہ کا مقابلہ

عیسائیوں کی نماز	مسلمانوں کی نماز
<p>عیسائیوں میں ہندوں کی طرح اکیلے اکیلے نماز نہیں پڑھتے بلکہ مسلمانوں کی طرح قوم کا ایک امام ہوتا ہے وہی اپنی زبان سے دعائیں وغیرہ پڑھتا ہے باقی حاضرین اس کے پیچھے پیچھے مناسب موقع پر آمین کہتے چلے جاتے ہیں۔ چنانچہ فجر کی نماز کی ترتیب جو اون کی کتاب "وعلیٰ عیم" میں لکھی ہے اس طرح ہے</p>	<p>پچھڑا سی (موذن) کچھری (مسجد) کے دروازے پر کھڑا ہو کر بلند آواز سے پکارتا ہے۔ خدا سب سے بڑا ہے (چار دفعہ) میں گواہی دیتا ہوں کہ سوائے خدا کے کوئی لائق عبادت نہیں (دو دفعہ) میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم۔ اللہ کے رسول ہیں (دو دفعہ) کہ کسی طرح کے سا بھی (دو دفعہ) لوگو! آؤ نماز کو (دو دفعہ) آؤ غلامی کو (دو دفعہ) خدا سب سے بڑا ہے (دو دفعہ) سوائے خدا کے کوئی بھی لائق عبادت نہیں (ایک دفعہ) اس نوٹس کی تعمیل کرنے کو لوگ</p>
<p>امام بلند آواز سے کہتا ہے جب بد آدمی اپنی بدی سے جو اس نے کی ہے باز آئے اور جو داجی اور راست ہے اسے کرے تو وہ اپنی جان کو زندہ رکھیگا۔ میں اپنے گناہوں کا اقرار کرتا ہوں اور میری خطا ہمیشہ منہ ہے۔ میری خطاؤں پر نظر نہ کر اور میری ساری برائیوں کو میٹ دے۔ خدا کی قربانیاں شکستہ دل ہیں۔ اے خدا تو کسی شکستہ و خستہ دل کو ناچیز نہ سمجھے گا۔</p>	<p>لے اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ</p>



## ہندوؤں کی سندھیا (نماز)

ہندوؤں کی سندھیا جو اردو زبان میں چھپی ہے۔ صرف اس کے نقوش اردو میں درج الفاظ تو دہی سنسکرت کے ہیں اسلئے ہم انکے الفاظ کے بعد ان کا اردو میں خلاصہ مطلب کر کے بیان کریں گے۔ واضح رہے کہ ہندوؤں کی سندھیا کا بیان ہم نے ترکال سندھیا مؤلفہ پنڈت ہر سکھ رائے صاحب امرتسری سے لیا ہے۔ ہندوؤں کا طریق سندھیا یہ ہے۔ صبح اٹھ کر علیحدہ مکان میں بیٹھ کر پہلے دنیوگ کرتے ہیں جس میں وید کے منتر پڑھ کر ایک چھلی پانی کی اپنے اوپر نیچے ڈالتے ہیں۔ اس کے بعد سندھیا میں وید کا منتر پڑھتے ہیں۔ لیکن زیادہ زور دنیوگ پر ہوتا ہے۔ جس کے لئے کئی منتر ہیں ایک ہون میں سے یہ ہے۔

پاک یا ناپاک خواہ کیسی ہی حالت میں کیوں نہ ہو جو پر ماتما یعنی خدا کا سرن (ذکر) کرتا ہے وہ باہر اور بھیت سے پوتر (پاک) ہو جاتا ہے۔

ایک قسم دنیوگ یہ ہے۔

## آریوں کی سندھیا (نماز)

آریوں کی سندھیا میں سے ہماری زیر نظر لالہ رادہ رام مہتہ مترجم اردو سنیات پر کاش کی سندھیا ہے۔ جو بہ نسبت اوروں کے کسی قدر صاف الفاظ میں چھپی ہے

وہ یہ ہے۔

پر کاش سروپ اور سرود یا پاک ایشور ہمارا مطلوبہ چیزوں کے لئے اور پورن آند کی پران کے لئے کلیان کریں ہم پر سب طرف سے آند کی پرشاد کریں

خلاصہ مطلب

خدا سے درخواست ہے کہ ہماری مطلوبہ چیزیں حاصل کرادے اور ہمارے پورا آرام بخش۔

پریاتمن ہماری زبان ہماری سوا اس ہمارا آنکھیں ہماری کان ہماری ناف ہمارے دل ہمارے حلق ہمارے سر کو پوتر (پاک) اور طاقت دے اور ہمارے دونوں بازوؤں کویش اور طاقت دے۔

خلاصہ مطلب

خدا سے دعا ہے کہ ہمارے اعضاء مذکورہ







## ہندوؤں کی سندھیا (نماز)

## آریوں کی سندھیا (نماز)

جل (پانی) اس پار تھو ویہ کو پوتر کرے اور  
پوتر ہوا یہ جسم مجھ کے ترک کو پوتر کرے  
آپ کیوں پر تھو ہی ہی کو نہ پوتر کریں کشتو  
برہم نشینی ارتھات گیان کے اپنی آتما  
کو بھی پوتر کریں۔ پوتر ہوا جو برہم ہے سو مجھے  
پوتر کرے جو جو تھانہ کہا نے یوگ ہم نے  
کہا یا ہوا تھو جو ہمارا برا کام ہو۔ جو نہیں  
لینے۔ یوگ دان ہم نے لئے ہیں۔ ان سبھوں  
میں جل ہم کو اس پر کار پوتر کرے۔ ارتھات  
آچمن دوار اسب پاب سوا ہا سہو جائیں  
کہ پیر ہم سے نہ بن پڑیں

## خلاصہ مطلب

پانی اور ہوا سے درخواست کی جاتی ہے  
کہ ہمارے جسم کے علاوہ ہماری روح کو بھی گناہ پاک کر  
ایک فتم و نیوگ یہ بھی ہے  
اگنی دیوتا کرو دھ ابھائی دیوتا اور یوگ کے  
پتی برہما دشنورودر آدی دیوتا یوگ و شک  
پاپوں و کرو دھ سے کئے گئے پاپوں سے میری  
رکھیا کریں در ارتھات پوجا کا اپرا دھ مجھ  
سے نہ ہو ورنہ مجھے ایسا کرو دھ ہو ورنہ  
جس سے کوئی پاپ بن پڑے میں نے دن

کو پاک کر اور طاقت بخش جگت کا پران  
پر ماتما ہمارے سر کو پوتر پاک کرے دکھوں  
سے بچانے والا ایشور ہماری آنکھوں کو پوتر  
کرے سکھ سروپ تمام برہما ند کو متحرک رکھنے  
والا بھگوان ہمارے حلق کو پوتر کرے مہاں  
جگدیشور ہمارے ہر دے (دل) کو پوتر کرے  
ہمارے برہما ند کو رچنے والا خالق سوامی ہماری  
نا بھی کو پوتر کرے۔ ڈشٹوں کو ڈشڈ دینے والا  
نیا کاری سوامی ہمارے دونوں پاؤں کو  
پوتر کرے لازوال پریشور ہمارے سر یعنی  
دماغ کو پوتر کرے اکاش کی طرح سب  
جگہ سیک ہمارے تمام اعضاء اور  
سب جگہ کو پوتر کرے۔

## خلاصہ مطلب

خدا سے خالق جہاں مالک الملک منصف  
لازوال سے اعضاء کی سلامتی اور پاکی مطلوب  
ہے  
وہ پر ماتما جگت کا پران دکھوں سے بچانے  
والا سکھ سروپ اور دنیا کو متحرک رکھنے  
والا سب سے بڑا سب کا خالق ڈشٹوں  
کا ڈشڈ دینے والا لازوال ہے۔



## مسلمانوں کی نماز

## عیسائیوں کی نماز

کے دن (روز قیامت) کا مالک اور حقیقی  
بادشاہ خاص تیری ہی اسے خدا ہم عبادت  
کرتے ہیں اور تجھ سے ہی مدد چاہتے ہیں  
تو ہمو سیدھی راہ پر چلا (نہ وہ جسے ہم ناقص  
العقل یا ہمارے بھائی سیدھی راہ جانیں  
بلکہ راہ ان لوگوں کی جن پر تو نے بڑے  
بڑے انعام و اکرام کئے نہ ادن بے دینوں  
کی جو مورد غضب ہوئے اور نہ گمراہوں کی  
راہے۔ خدا ہماری درخواست (مخلصانہ)  
قبول فرمائے۔ بعد کوئی سورت قرآنی  
پڑھتے ہیں۔ جس کا مضمون اس مضمون سے  
مٹا ہوا ہوتا ہے۔ تو اسے رسول کہہ دے  
خدا ایک ہے خدا سب سے بے نیاز ہے  
نہ ادس نے کسی کو جانا نہ جنا گیا نہ اوسکے جوڑ  
کا کوئی ہے۔ اس کے بعد اللہ اکبر کہہ کر دونوں  
ہاتھوں سے دونوں گھٹنوں کو مضبوط پکڑ کر  
کہتے ہیں۔ میرا رب بڑی بزرگی والا۔ کئی  
دفعہ۔ پھر کھڑے ہو کر کہتے ہیں خدا سنتا

لَهُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ  
لَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ  
سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ سَمِعَ اللَّهُ

ہمو ہر طرح کی ناراستی سے پاک کرتے ہیں  
صادق القول اور عادل ہے۔ اسے پیار ہے  
بھائیو! سبیل کے کئی مقام ہمیں ابھارتے  
ہیں کہ اپنے سب طرح کے گناہوں  
اور بدلیوں کو قبول کریں اور مان لیں  
اور ادن کی بابت قادر مطلق خدا کے حضور  
جو ہمارا آسمانی باپ ہے حیلہ نہ لاویں اور  
نہ ادھیں چھپا دیں۔ بلکہ غریب۔ عاجز تائب  
اور تائبہ دل سے ان کا اقرار کریں تاکہ  
ادس کے بچہ فضل و کرم سے ہماری منت  
ہو اور اگرچہ ہمیں لازم ہے کہ ہر وقت خدا  
کے سامنے فروتنی سے اپنے گناہوں کا  
اقرار کریں۔ لیکن خاص کر ادس وقت البسا  
کرنا لازم ہے۔ جب اس لئے جمع ہوا کٹھے  
ہو دیں کہ ادن بڑی بڑی نعمتوں کا جو  
ہم نے ادس کے ہاتھوں پائی ہیں ادس کا  
شکر بھیجیں ادس کی بہت ہی لائق تعریف  
کریں ادس کا بے نہایت مقدس کلام سنیں  
اور وہ چیزیں جو جان اور تن کو بھی درکار  
اور ضرور ہیں ادس سے مانگیں اس واسطے  
میں تم سب کی جو یہاں حاضر ہیں منت



## ہندوں کی سندھیا (نماز)

میں پرے اور وہ کی چنتا سے دوسرے کی  
 نندا آدمی سے چیونٹی آدمی کے کچل جانے  
 سے نہ کھانے کے یوگ ان آدمی کے کھانے  
 سے اور ایوگ سمہ میں استری کا سنگ کرنے  
 سے جو پاپ کیا ہو اس پاپ کو دن سے  
 لکھے جاتے ہوئے کال بھگوان ناش کرے  
 اور جو کچھ میرے پاپ ہو وہیں وہی ان پاپ  
 کو ابناشی ہر دے مکمل میں سہت پرکاش  
 روپ ست پر ماتما میں ہوم کرتا ہوں اسی  
 میں بھلی بھانتی ہوم ہو جادے ارہات وہ  
 پاپ نشٹ ہو جائے پھر مجھ سے نہ بن پڑے

## خلاصہ مطلب

اگ برہما وشنو دیوتاؤں سے درخواست ہے  
 کہ مجھے غلطیوں سے محفوظ رکھیں اور اپنا  
 نام سزا جو مجھ سے سرزد ہوئے ہیں خدا

معاف کرے۔

## اور ایک قسم کا نیوگ

یہ بل جب سے کہ ایک سکھ دینے والے  
 ہو اس کارن مجھ سے بل کارک ان کے  
 دینے والے ہو اور ہکواس لوک پر لوک  
 کے مہارمنی کے درشن سے پرہم برہم سے

## آریوں کی سندھیا (نماز)

## خلاصہ مطلب

خدائے مالک الملک سب جہان کے ہیر  
 و پھیر کرنے والا۔ خطالموں کو سزا  
 دینے والا۔ ہمیشہ لایزال ہے۔  
 اسی مضمون کے ایک دو منتر پڑھ کر مندرجہ  
 ذیل منتر پڑھتے ہیں۔

پورب دشا کے سوامی (اگنی) پرکاش ملن  
 گیان سروپ بندھن سے رہت رکھشا  
 کرنے والے کے لئے جس کے تیر سورج  
 ہیں۔ ہم منسکار کرتے ہیں۔ ایسے مالک کے  
 لئے منسکار کرتے ہیں اُس کے تیروں کیلئے  
 منسکار کرتے ہیں اُن کیلئے پھر منسکار کرتے  
 ہیں جو ہم سے دوش کرنا ہے۔ یا جس  
 سے ہم دوش کرتے ہیں اوس کو آپ کے  
 جیڑے میں ڈالتے ہیں۔

## خلاصہ مطلب

خدائے مالک الملک کی عبادت کرتے  
 ہیں اور اوس کے تیروں کی (جو سورج  
 کی کرنیں ہیں) بھی عبادت کرتے ہیں جو  
 لوگ ہم سے یا جن سے ہم عداوت کریں  
 اوت کو آپ کے غضب میں دیتے ہیں



## مسلمانوں کی نماز

## عیسائیوں کی نماز

ہے جو اوس کی تعریف اور عبادت کرتے ہیں اے خدا تیرے لئے سب تعریفیں ہیں (پھر اللہ اکبر کہتے ہوئے زمین پر سجدہ میں جاتے ہیں اور کہتے ہیں) پاک ہے میرا پالنے والا سب سے بلند (کئی دفعہ یا کوئی دعا مناسب حال مانگتے ہیں) پھر اللہ اکبر کہتے ہوئے بیٹھ کر دعائیں مانگتے ہیں۔ اسے خدا مجھ کو بخش اور مجھ پر رحم کر اور مجھ کو عافیت دے اور مجھ کو رزق فراخ دے اور میرے نقصانات پورے کر اور مجھ کو عزت دے پھر اللہ اکبر کہتے ہوئے دوبارہ سجدہ میں جاتے ہیں وہاں جا کر مثل سابق خدا کی تعظیم کے کلمات کہتے ہیں پھر اللہ اکبر کہتے ہوئے اٹھتے ہیں

یہاں پر ایک رکعت پوری ہوئی۔ اس طرح دوسری تیسری چوتھی رکعت جتنی پڑھنی ہیں حسب وقت پڑھتے ہیں اخیر خاتمہ پڑھتے کر خدا کی تعریف کے کلمات اور بطور شکر یہ

لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْحَمْدُ لَكَ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَعَافِنِي وَارْزُقْنِي وَاجْعَلْ لِي

وساحت کرتا ہوں کہ پاک دل اور عاجزی کی آواز سے آسمانی فضل کے تحت کے حضور میرے ساتھ ہو کے میرے پیچھے کہو اے قادر مطلق اور کمال رحیم باپ ہم نے خطا کی ہے اور کھوٹی ہوئی بھیروں کی مانند تیری راہوں سے بھٹک گئے ہیں ہم اپنے دلوں کو منصوبوں اور غلامیوں پر بہت ہی متوجہ ہوئے ہم تیرے پاک حکموں کے برخلاف چلے میں جو ہم کو کرنا لازم تھا سمجھنے نہیں کیا اور جو ہم کو لازم نہ تھا سو ہم نے کیا اور ہم میں کچھ سلامتی نہیں ہے لیکن اے خداوند ہم بیکس دلاچار گنہگاروں پر رحم کر اے خدا اون کو جو اپنی تقصیروں کا اقرار کرتے ہیں چھوڑ دے انہیں جو توبہ کرتے ہیں بحال کر۔ اون وعدوں کے موافق جو تو نے ہمارے خداوند یسوع مسیح کے وسیلے انسان سے کئے ہیں اور اے کمال رحیم باپ اوس کی خاطر یہ بخش کہ آگے کو دینداری نیکو کاری اور پرہیزگاری سے چلیں تاکہ تیرے پاک نام کی بزرگی ظاہر ہو۔ قادر مطلق خدا



## ہندوؤں کی سندھیا (نماز)

علاؤ ارتھات جس پر کار سے ہم ایک بل گت  
 اگنی والے ہو کہ اتم گرہت بھوج کے  
 بھوجن کرنے والے ہو دیں اور دھرم میں لکھے  
 سنان آدمی کرموں کے کرنے میں اور برہم  
 ساکھیات کار میں سمرتھ ہو ان ایسا کر دے  
 جل پتر سکھ کے چاہنے والی آتما کے سماں  
 جو آپ میں سو تمہارا جوا تیت کلیان روپ  
 رس ہے اس لوک میں اس اس اس کے  
 بھاگی ہم کو کرو ارتھات پتر سے والی ماما  
 جیسے لڑکے کو اپنے دودھ آدمی دواہ کلین  
 کمیت کرتی ہے دیے تم بھی کلیان روپ  
 اپنی رس سے ہم کو کمیت کرو جس جگت  
 کی ادما بھوت رس ایک انش سے برہما  
 سے لے کر ستمب پر جگت آپ ترنیت  
 کرتے ہو تمہاری اس رس سے ہم سدا پریتی  
 کو پاویں اور ہے جل (پانی) آپ ہم کو پر جا  
 کی پتن کرنے میں ایتوا اس جل کے امرت  
 رس کے ہوگ کرنے میں سمرتھ کرو  
**خلاصہ مطلب**

## آریوں کی سندھیا (نماز)

”دھن جنوب۔ وشا کے سوامی اندر پریم شیوہ  
 والی تیر ہی چلنے والے (حشرات الارض)  
 کیتروں سے رکھشا کرنے والے کے لئے  
 جسکے تیر پتر گلیانی) لوگ میں ہم منسکار  
 کرتے ہیں ایسے رکھشا کر نیوالے کیلئے منسکار  
 کرتے ہیں۔ اُسکے تیروں کیلئے منسکار کرتے ہیں۔ اُن  
 کیلئے پھر منسکار کرتے ہیں جو کہ دیش کرتا ہے یا  
 جس سے ہم دیش کرتے ہیں۔ اُس کو آپ کے  
 جیڑے میں ڈالتے ہیں۔“

**خلاصہ مطلب**

خدائے مالک الملک حافظ ناصر کی عبادت  
 کرتے ہیں اور اسکے تیروں کی جو (علمدار لوگ  
 ہیں) بھی عبادت کرتے ہیں۔ جو ہمارا دشمن ہو  
 یا جس کے ہم دشمن ہوں اس کو آپ کے  
 جیڑے میں ڈالتے ہیں۔ اسی طرح کے  
 اور دو تین منتر ہیں جن میں انج۔ بھسلی  
 بیل۔ بارش کو خدا کے تیر کہہ کر ادن کا  
 منسکار (عبادت یا سلام کیا گیا ہے۔ اس  
 کے بعد پھر خدا کو پکارا گیا ہے۔ تمہمت

۱۔ یہ ہے ہمارے پر جوش فرقہ آریہ سماج کی عبادت ناظرین پہلے اور پچھلے متروں پر غور کریں تو  
 ۲۔ تین فرقہ پادیشک۔ گو اس پر جوش فرقہ نے بہت کچھ کوشش اصلاح کے متعلق کی تاہم بہت



## مسلمانوں کی نماز

## عیسائیوں کی نماز

پیغمبر علیہ السلام کے حق میں دعا کرنے کو کہتے ہیں۔ سب عبادتیں اور دعائیں اور پاکیزہ کلمات اللہ ہی کے لئے ہیں۔ سلام ہو نبی پر اور رحمت اللہ کی ہم سب پر اور اللہ کے تمام نیک بندوں پر میں گواہی دیتا ہوں کہ خدا کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں اور حضرت محمد صاحب (صلی اللہ علیہ وسلم) اوس کے بندے اور ہدایت کرنے کیلئے بھیجے ہوئے ہیں۔ اے اللہ تو بھیج رحمت

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَالْغِيَاثُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالطَّيِّبَاتُ  
السلام على النبي ورحمة الله وبركاته  
السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين  
أشهد أن لا إله إلا الله وأشهد  
أن محمد عبده ورسوله - اللهم صل على  
محمد وعلى آل محمد كما صليت على  
إبراهيم وعلى آل إبراهيم  
إنك حميد مجيد - اللهم بارك على  
علي محمد وعلى آل محمد كما  
باركت على إبراهيم وعلى  
آل إبراهيم إنك  
حميد مجيد

ہمارے خداوند یسوع مسیح کا باپ جو کسی گنہگار کی موت نہیں چاہتا بلکہ یہ چاہتا ہے کہ وہ اپنی بدی سے باز آئے اور جئے اور جس نے اپنے غامدوں کو اختیار اور حکم دیا ہے کہ وہ اس کے بندوں کو جو توبہ کرنے والے ہیں۔ اُن کے گناہوں کی معرفت اور اور معافی کے کلمات سنائیں اور فرمائیں وہ اُن سب کو جو سچی توبہ کرتے اور اس کی تقدس انجیل پر بے ریا ایمان لاتے ہیں معاف کرنا اور نجات دہن کرنا اور ہم اوس کی منت کریں کہ وہ سچی توبہ کی توفیق اور اپنا روح قدس ہمیں دے۔ تاکہ جو کام ہم اس وقت کرتے ہیں اسے پسند آئے اور آگے کو ہماری باقی عمر صفائی اور پاکی سے گزرے ایسا کہ آخر کو ہم اس کی ہمیشہ کی خوشی میں داخل ہو دیں ہمارے خداوند یسوع مسیح کے وسیلہ سے اے ہمارے باپ جو آسمان پر ہے تیرے نام کی تقدیس ہو تیری بادشاہت آئے تیری مرضی جیسے آسمان پر ہے زمین پر بھی ہو ہماری روز کی روتی آج ہمیں دے۔ اور جس طرح کہ ہم اپنے تقصیر واروں کو معاف



## ہندوؤں کی سندھیا (نماز)

پانی سے درخواست ہے کہ تو بڑی پیار کرنے والی ماں کی طرح اس دنیا میں اور بعد مرنے کے بھی ہم کو نجات دے کر

ان اور ان جیسے اور دنیوگوں میں سے کسی ایک کو کر کے دید کا منتر جس کا ترجمہ ذیل میں درج ہے پڑھا جاتا ہے۔

سودج نارین کرودھ ابھادیلونا اور یگ کے پتی برہما وشنو مہا دیو آدی دیوتا کی گویہ  
 و شک پاپوں سے یا کرودھ سے کئے گئے پاپوں سے میری رکھیا کریں۔ ارتہات پوجا  
 کا اپرادہ مجھ سے نہ ہووے نہ مجھے ایسا کرودھ ہووے کہ جس سے کوئی پاپ بن پڑے  
 میں نے رات میں بُرے درد کی چنتا سے دوسرے کی تنہا آدی سے مارنے سے  
 حیونتی وغیرہ کے کچل ڈالنے سے نہ کھائی۔ لائق کے کہانے سے اور بموقع عورت کلنگ

کے گھڑوں کا سنونا معلوم۔ ہندوؤں سے تو ہماری شکایت نہیں جو خود ہی مدعی توحید نہیں  
 یہاں تک کہ آریہ بھی جو انہیں کے معبود ہیں۔ ان کو مشرک اور بت پرست بناتے ہیں شکایت  
 ہے تو اس جو خسیلی پارٹی کی ہے جو نئے نشہ توحید میں اسلام کو بھی مشرک آلود کہہ اٹھتے ہیں  
 کیا اسلامی نماز میں بھی کسی غیر کے نام کی عبادت یا منسکاربے جیسا کہ آپ خدا کے  
 تیروں کی کرتے ہیں۔ جس کا نام بھی خود ہی ہے کہ ہر طرح کی تادیل کو بند کر دیا۔ علاوہ اس  
 کے یہ کیا انصاف کی درخواست ہے جو ہمارا دشمن ہو یا جس کے ہم دشمن ہوں۔ دونوں کو  
 خدا کے بیڑے کو دیا جاوے۔ چاہے ہماری دشمنی بجا ہو خواہ اسکی دشمنی بجا بھی ہو یہہ  
 بات بھی قابل غور ہے کہ جس قدر دعائیں خاص خدا سے بھی کی گئی ہیں۔ اکثر حصہ انکا ظاہری  
 اعضاء کے آرام اور آسائش کے لئے ہے۔ ذرا اسلامی نماز میں بھی غور کیجئے کہ عموماً ساری کی  
 ساری روحانی برکات کے لئے ہے اسکا ایک ہی جملہ ”ہم تیری عبادت کرتے ہیں اور تجھ  
 سے ہی مدد چاہتے ہیں۔ تو ہم کو برگزیدہ لوگوں کی راہ پر چلا جن پر تو نے انعام کئے“ تب  
 کو شامل ہے اور ایک خاص خوبی جو اسلامی نماز میں ہے۔ اور کسی میں نہیں ہے کہ اس میں



## مسلمانوں کی نماز

محمد علیہ السلام پر اور اس کی اولاد پر بھی  
رحمت کر جیسی کہ تو نے ابراہیم اور اس کی  
اولاد پر رحمت کی ہے بیشک تو بڑی  
تعریفوں والا بزرگی والا ہے اور اے اللہ  
برکت کر محمد علیہ السلام پر اور اس کی اولاد  
پر جیسی کہ برکت کی تو نے ابراہیم اس کی  
اولاد پر بیشک تو بڑی تعریفوں والا اور  
بزرگی والا ہے

اس کے بعد کوئی پسندیدہ دعا خدا سے  
مانگے۔ سب سے عمدہ وہ دعا ہے۔ جو  
قرآن میں مذکور ہے۔ اے ہمارے مولا  
دنیا و آخرت دونوں میں ہمارا بھلا کر اور  
جہنم کے عذاب سے رہائی بخش (اس کے  
بعد دونوں طرف منہ پھیر کر اپنے ٹمروں  
سے کہتا ہے۔ خدا کی سلامتی تم پر ہو۔  
(اس کے بعد تین دفعہ خدا سے بخشش مانگتا  
ہوا کہتا ہے اے اللہ تو ہی سلامتی  
لَهُ رَبَّنَا اِنْتَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَ  
فِي الْآخِرَةِ حَسَنَةٌ وَقِنَا عَذَابَ  
النَّارِ اِنَّ السَّلَامَ عَلَيْكَ وَخَيْرَةٌ  
اللَّهُ اَللّٰهُمَّ اَنْتَ السَّلَامُ

## عیسائیوں کی نماز

کر اور ہمیں امتحان میں نہ ڈال بلکہ برے سے  
بچا کیونکہ بادشاہت قدرت اور جلال ہمیشہ  
تیرا ہی ہے آمین۔ اے خداوند ہمارے  
ہونٹوں کو کھول اور ہماری زبانیں تیری  
ستائش کریں گی اے خدا ہمارے بچانے  
میں جلدی کر اے خداوند جلدی ہماری مدد کر  
ستائش باپ بیٹے اور روح  
القدس کی ہو۔ جیسی ابتدا میں تھی  
وہی اب بھی ہے اور ہمیشہ رہیگی۔ آمین۔  
خداوند کی تعریف کرو خداوند کے نام کی تعریف  
ہوا کرے اؤ ہم خدا کی مدح سرائی کریں۔  
اپنی نجات کی چٹان پر زمرہ پردازی کریں  
اس کے حضور شکر گزاری کے ساتھ اویں گیت  
گاکا کے اس کے سامنے خوشیاں منائیں  
کیونکہ خداوند بڑا خدا اور سب معبودوں سے  
بڑا بادشاہ ہے زمین کی گہائیاں اس کے  
قبضہ میں اور پہاڑوں کی بلندیاں اسی کی  
ہیں۔ سمند اسی کا ہے۔ اور اویں نے  
اسے بنایا اور اسی کے ہاتھوں نے شکی  
کو تیار کیا اؤ ہم سجدہ کریں اور جھکیں اور  
خداوند کے حضور جو ہمارا پیدا کر نیا ہے



## ہندوؤں کی سندھیا (نماز)

کرنے سے جو باپ کا اتری سے لکھے جاتے ہوئے کال بھگوان ناش کرے اور جو کچھ مجھ میں باپ ہو میں وہی اُس باپ کو اپنا شی ہر داکسل میں اسہت پر کاش روپ سورج میں ہوم کرتا ہوں۔ اسی میں ابھی طرح ہوم ہو جاوے۔ وہ باپ نشت ہو جاوے پھر مجھ سے نہ بن پڑے

### خلاصہ مطلب

سورج۔ برہما۔ وشنو۔ مہادیو (جن سے ابتدا دنیا مانتے ہیں) ادن سے درخواست اور دعا ہے کہ میری گناہوں سے حفاظت کریں۔ اور جو گناہ مجھ سے مختلف طریق سے ہوئے ہیں۔ سب کے سب معاف کئے جاویں اور پھر مجھ سے کبھی بھی صادر نہ ہوں۔

پرمضون دعاؤں کے علاوہ ظاہری اعضاء کی حرکات عاجزانہ بھی ہیں۔ یعنی رکوع کرتے ہوئے جھکنا اور سجدہ کرتے ہوئے سر زمین پر رکھنا وغیرہ کون نہیں جانتا کہ یہ ہیئت اور شکل ایسی عاجزانہ ہے کہ اس کی ظاہری ہیئت سے بھی بندگانہ صورت معلوم ہوتی ہے گویا اسلامی نماز میں ظاہر باطن بالاتفاق خدا کی غلامی کا اظہار کر رہے ہیں جو بہت ضروری ہے اس بھید کو نا سمجھنے والے نادان کہہ دیا کرتے ہیں۔ یہ نماز جاہلانہ سجدہ سجدہ است۔ نماز عاشقان ترک و جرد است۔ یہ بالکل بیوقوف سرائی اور نمدانی ہے۔ اسلامی نماز ظاہر و باطن خدا کی عظمت کا اظہار کرتی ہے۔ جو کسی مذہب کو نصیب نہیں۔ **تمت**

معلوم ہو جاوے کہ عیسائیوں کا خدا کی نسبت کیا اعتقاد ہے۔ اور جو پہلے اس نئے دعامانگی گئی ہیں۔ ادن سے کیا مراد ہے عیسائیوں کی مستند کتاب دعائے عظیم میں جس سے یہ نماز منقول ہے۔ عقیدہ جامد مرقوم ہے۔ وہ یہ ہے۔

## مقدس اتھاناسیس کا عقیدہ

جو کوئی نجات چاہتا ہو اس کو سب باتوں سے پہلے ضرور ہے کہ عقیدہ جامد



## مسلمانوں کی نماز

## عیسائیوں کی نماز

کا مالک ہے اور نتجہ ہی سے سلامتی ہے  
اور تیری ہی طرف سب سلامتی پھرتی ہے  
ہم کو بھی اے مولا! سلامتی کا تحفظ فرماتا  
کر اور ہمیں سلامتی کے گھر (جنت)  
میں داخل کیجیو بڑی برکت والا ہے تو  
اے مولا! اور بلند ہے تو اسے بزرگی اور  
بخشش والے

تمت

وَمِنْكَ السَّلَامُ وَإِلَيْكَ يَرْجِعُ  
السَّلَامُ مَحِينًا رَبَّنَا بِالسَّلَامِ  
وَإِذْ خَلَقْنَا دَارَ السَّلَامِ تَبَارَكْتَ  
وَتَعَالَيْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ۝

گھٹنے ٹیکیں کہ وہی ہمارا خدا ہے اور ہم  
اوسکی چراگاہ کے لوگ اور اوسکے ہاتھ  
کی بھیڑیں ہیں اگر تم آج اوسکی آواز  
سنو تو اپنے دل سخت نہ کرو عیسا کہ  
جھگڑے کی جگہ امتحان کے دن جنگل  
میں کیا تھا۔ جس وقت تمہارے باپ  
دادوں نے میرا امتحان کیا مجھے آزمایا  
چالیس برس تک میں اس پشت سے  
بیزار رہا اور میں نے کہا یہ وہ لوگ  
ہیں جنکے دل خطا کار ہیں اور انہوں نے  
میری راہوں کو نہیں پہچانا تب میں  
نے اپنے غصہ میں قسم کھائی کہ وہ  
میرے آرام میں داخل نہ ہوں ستائش  
باپ بیٹے اور روح القدس

کی ہو جیسی ابتدا میں تھی اب بھی ہے اور ہمیشہ رہے گی آمین۔ ستائش باپ بیٹے  
اور روح القدس کی ہو جیسی ابتدا میں تھی اب بھی ہے اور ہمیشہ رہے گی۔ تمت

رکھے۔ اس عقیدہ کو جو کوئی کامل اور بے داغ نگاہ نہ رکھے وہ بیشک عذاب

ابدی میں پڑے گا اور عقیدہ جامعہ یہ ہے

ہم تثلیث میں واحد خدا کی اور توحید میں تثلیث کی پرستش کریں نہ اقا نیم کو ملائیں نہ ماہیت  
کو تقسیم کریں کیونکہ باپ ایک اقنوم بیٹا ایک اور روح قدس ایک اقنوم ہے مگر باپ



بیٹے روح قدس کی الوہیت ایک ہی ہے جلال برابر عظمت ازلی یکساں جیسا  
 باپ دیا ہی بیٹا اور دیا ہی روح قدس ہے باپ غیر مخلوق بیٹا غیر مخلوق اور روح  
 قدس غیر مخلوق باپ ازلی بیٹا ازلی اور روح القدس ازلی اسی طرح تین غیر  
 محدود نہیں اور نہ تین غیر مخلوق بلکہ ایک غیر مخلوق اور ایک غیر محدود دیونہی باپ قادر  
 مطلق بیٹا قادر مطلق اور روح القدس قادر مطلق۔ تو بھی تین قادر مطلق نہیں بلکہ ایک  
 قادر مطلق ہے ویسا ہی باپ خدا بیٹا خدا اور روح القدس خدا۔ تسپر بھی تین خدا  
 نہیں بلکہ ایک خدا۔ اسی طرح باپ خداوند بیٹا خداوند اور روح قدس خداوند۔ تو بھی  
 تین خداوند نہیں بلکہ ایک خداوند کیونکہ جسطرح مسیحی عقیدہ سے ہم پر فرض ہے کہ ہر ایک  
 اقنوم کو جدا گانہ خدا اور خداوند مانیں اسی طرح دین جامع سے ہمیں یہ کہنا منع ہے  
 کہ تین خدا یا تین خداوند ہیں باپ کسی سے مہضوع نہیں۔ نہ مخلوق نہ مولود۔ بیٹا  
 اکیلے باپ سے ہے مہضوع نہیں نہ مخلوق پر مولود ہے۔ روح قدس باپ اور  
 بیٹے سے ہے۔ نہ مہضوع نہ مخلوق نہ مولود پر نکلتا ہے پس ایک باپ ہے۔ نہ تین  
 باپ۔ ایک بیٹا ہے نہ تین بیٹے۔ ایک روح قدس ہے نہ تین روح قدس اور اس  
 تثلیث میں ایک دوسرے سے پہلے یا پیچھے نہیں ایک دوسرے سے بڑا یا چھوٹا نہیں  
 بلکہ اقنوم باہم ازلی سے برابر کمال ہیں اس لئے سب باتوں میں جیسا کہ اوپر بیان ہوا  
 تثلیث کی پرستش کرنی چاہئے پس جو کوئی نجات چاہتا ہے اسے ضرور ہے کہ  
 تثلیث کی بابت ایسا ہی سمجھے۔ علاوہ اس کے نجات کیلئے ضرور ہے کہ ہمارے  
 خداوند یسوع مسیح کے مجسم ہونے پر بھی ایمان صحیح رکھے کیونکہ ایمان صحیح یہ ہے  
 کہ ہم انتقاد اور اقرار کریں کہ خدا کا بیٹا ہمارا خداوند یسوع مسیح خدا اور انسان بھی ہے۔  
 خدا ہے باپ کی ماہیت سے اور عالموں سے پیشتر مولود اور انسان ہے اپنی ماں کی  
 ماہیت سے عالم میں پیدا ہوا کامل خدا اور کامل انسان نفس ناطقہ اور  
 انسانی جسم کے ساتھ الوہیت کی راہ سے باپ کی برابر اور انسانیت کی راہ سے باپ سے  
 کمتر۔ وہ اگرچہ خدا اور آدمی بھی ہے پر وہ نہیں بلکہ ایک مسیح ہے ایک بھی اسطور  
 نہیں کہ الوہیت کو جسم سے بدل ڈالا بلکہ انسانیت کو خدا میں لیا۔ طبع سے ایک ہی ماہیت کے



کے ٹانے سے نہیں بلکہ اقنوم کی کیتائی سے کیونکہ جس طرح نفس ناطقہ اور جسم ایک انسان ہے اسی طرح خدا اور انسان ایک مسجح ہے۔ جس نے ہماری نجات کے واسطے دکھ اٹھایا۔ عالم ارواح میں جا اترتا تیسرے دن مردوں میں سے جی اٹھا آسمان پر چڑھ گیا۔ قادر مطلق خدا کے دہنے ہاتھ بیٹھا ہے۔ جہاں سے وہ زندوں اور مردوں کی عدالت کرنے کو آئیگا۔ اوس کے آنے پر سارے انسان اپنے اپنے بدن کے ساتھ پھر اٹھیں گے اور اپنے اعمال کا حساب دیں گے۔ اور جنہوں نے نیکی کی ہے۔ وہ ہمیشہ کی زندگی میں اور جنہوں نے بدی کی ہے وہ ہمیشہ آگ میں داخل ہونگے۔ دعا عی عمیم

عقیدہ جامع یہی ہے جسے آدمی بصدق دل نہ رکھے تو اس کی نجات ہرگز نہ ہوگی اس عقیدہ کی شرح اور حاشیہ کی کچھ ضرورت نہیں۔ یہ عقیدہ خود ہی جیسا کہ معنی میں پاک و صاف ہے ویسا ہی لفظوں میں واضح و واضح ہے تا طیرن میں بہت سے انگریزی کے بی۔ اے۔ ایم۔ اے اور وکالت کے پٹیڈر اور بیرٹر اور چیف کورٹ اور ہائی کورٹ کے جج بھی ہونگے۔ مگر ایسا صاف صاف اور بالکل قریب الفہم مقدمہ شاید ادن کے کانوں تک کبھی نہ پہنچا ہوگا

اے انصاف پسند ناظرین! ہم عیسائیوں سے نہیں بلکہ آپ لوگوں سے درخواست کرتے ہیں کہ اس عقیدہ کی نماز اسلامی نماز سے مقابلہ کر سکتی ہو؟ جسمیں سوائے وحدہ لا شریک کے کسی دوسرے کا عبادت میں نام تک نہیں اے نئی روشنی کے تعلیم یافتہ نوجوان آرپو۔ اور برہمچوڑ! پادری صاحبان تو شاید اپنے مذہب کی حمایت میں بقاعدہ جٹک الشیئی یعنی دھرم غیر مشغول ہوں۔ آپ لوگ ہی انصاف سے رائے لگائیں کہ کیا اسلامی نماز سے یہ نماز مقابلہ کر سکتی ہے؟

بس تنگ نہ کرنا صم ناداں مجھے اتنا  
یا چیل کے دکھا دے دہن ایسا کمر ایسی



ہم اس عقیدہ مقدس اتھاناسیس کی نسبت کوئی رائے لگانا اور دلیل بیان کرنا نہیں چاہتے ناظرین الفاضل پسند خود ہی اسکو سمجھ سکتے ہیں کہ کہانتک یہ عقیدہ وسیلہ نجات بن سکتا ہے۔ اور کہانتک یہ عقیدہ کے ماننے کے لائق ہے اُن ایک بات کا ذکر ضروری ہے کہ عیسائیوں کو جب اس عقیدہ کی نسبت کچھ کہا جاتا ہے۔ کہ یہ کیسے ہو سکتا ہے۔ کہ تینوں قدیم بھی ہوں اور قدیم نہ بھی ہوں۔ تینوں خدا بھی ہوں اور تینوں نہیں بھی بلکہ ایک ہی ہو۔ تینوں ازلی ہوں۔ پرتینوں ازلی نہیں۔ اور یہ کیونکر ہو سکتا ہے کہ خدا مسیح کے قالب میں آکر سولی دیا جاوے۔ اور مخلوق سے مغلوب ہو اور دنیا کے اندر معمولی غذا اور مریم کے پیٹ کے اندر مثل اور بچوں کے پرورش پائے وغیرہ وغیرہ۔ تو اس کے جواب میں عیسائی کہا کرتے ہیں کہ تم خدا کو عقل میں لاتے ہو۔ خدا عقل میں نہیں آیا کرتا۔ خدا کے کام عقل سے بالا ہوا کرتے ہیں۔ مگر ان لوگوں کو یہ معلوم نہیں کہ خدا کے کام بیشک عقل سے بالا درجہ پر تو ہوتے ہیں۔ لیکن یہ نہیں کہ عقل کے خلاف ہوتے ہیں۔ کسی چیز کا عقل میں نہ آنا اور بات ہے اور عقل کے مخالف ہونا اور بات۔ ایک شخص کو ریل کا حال سن کر اس کی چال کیفیت عقل میں نہیں آتی تو کیا اسے عقل کے خلاف کہیگا؟ اگر کہیگا۔ تو اس کا یہ کہنا خود عقل کے خلاف ہوگا بھلا اگر عقل ایسی بری چیز ہے کہ خدا کے ماننے میں آپ لوگ دیدہ و انتہ اس کا الٹ ہی کر رہے ہیں تو خدا کی ہستی کا ثبوت کہاں سے ملیگا۔ کیا آپ لوگوں نے خدا کو چشم خود دیکھا ہے؟ یا دیکھنے والوں سے بگوش خود سنا ہے ہرگز نہیں۔ تمام دنیا کی بے ثباتی اور اس کا ہر حال متغیر اور متبدل ہونا ہی اس مالک الملک طاقتور حاکم کی خبر عقلاً بتلاتا ہے جو آپ کے نزدیک معتبر نہیں۔ تو اس کے سوا اگر کوئی اور ذریعہ خدا کے ماننے کا بتلا دیں تو آپ کی مہربانی ہوگی۔ میں پھر کہتا ہوں کہ خدا کے کام عقل سے وراء الورا بیشک



ہیں۔ لیکن خلاف نہیں۔ ایسا نہیں کہ عقل ایک اور ایک دو کہے اور خدا کے کام اور اوس کی تعلیم تین بتلاوے یا عقل تو ہمیں بتلاوے کہ کسی چیز پر ایک آن میں نفی اور اثبات جمع نہیں ہو سکتے اور نہ کوئی چیز قدیم حادث اور حادث قدیم ہو سکتی ہے۔ مگر خدا کی تعلیم ان سب عقلی دلیلوں کو چھڑوا کر ہمیں ان کے خلاف بتلاوے کہ نہیں تم یہی مانو کہ تینوں قدیم ہیں اور تینوں قدیم نہیں بلکہ ایک ہی قدیم ہے۔ تینوں ازلی ہیں نہیں ایک ازلی ہے۔ بیٹا مولود ہے مگر حادث نہیں وغیرہ وغیرہ

علاوہ اس کے یہ تو عقل ہی کے خلاف نہیں بلکہ خدا کی صفات کے بھی مخالف ہے۔ اس لئے کہ خدا کی صفات میں سے واحد لا شریک ہونا بھی ہے۔ جسے عیسائی بھی مانتے ہیں (پادری فنڈر کی مقاح الاسرار دیکھو) یہی وجہ ہے کہ خدا کی وحدت قائم رکھنے کو انہیں مجبوراً کہنا پڑتا ہے کہ تین نہیں پر ایک ہے۔ لیکن اول اقرار کر کے آخر میں انکار کرنا بالکل اس قصے کے مشابہ ہے۔ جو کسی عاشق مزاج شاعر نے اپنے دوست کی بابت لکھا ہے

کیونکر مجھے باور ہو کہ ایفا ہی کریں گے  
کیا وعدہ انہیں کر کے کرنا نہیں آتا

اب ہم مختصر سوال کرتے ہیں گو ہم وعدہ کر آئے ہیں کہ ہم اس عقیدہ پر کچھ نہ بولیں گے۔ بلکہ داناؤں کی رائے پر چھوڑینگے۔ تاہم کسی قدر مختصر گزارش کی اجازت لے کر عرض کرنے کو جی چاہتا ہے۔ وہ یہ ہے

**سوال** آپ کے تین خدا (باپ بیٹا روح القدس) اپنی اپنی ذات میں مستقل ہیں یا تینوں مل کر ایک بنتے ہیں اگر تینوں مستقل خدا ہیں تو پھر تینوں کے ازلی ہونے میں کیا شبہ۔ اور ساتھ ہی اس کے شرک میں کیا کلام۔ پھر تینوں مستقل کا ایک ہونا کیوں کہتے ہو۔ اور اگر تینوں مل کر ایک بنتا ہے جیسا کہ عیسائیوں کا عقیدہ مذکورہ اور پادری ٹامس ہادل کی تشریح التثلیث بتلا رہی ہے تو کیا



ان تینوں کی باہمی نسبت ایسی ہوگی جسے دوسرے نقطوں میں نسبت  
اجزا کہیں لیغے کپڑے کے دو جزو تانا بانا مل کر کپڑا بنتا ہے۔ اور صرف  
تانا یا صرف بانا کپڑا نہیں ہوتا۔ ویسا ہی تینوں (باپ۔ بیٹا۔ روح القدس)  
مل کر ایک خدا بنتا ہے۔ ایسا خدا تو ضرور حادث ہوگا اس لئے کہ ہر مرکب  
حادث ہوتا ہے کیونکہ اسکی ترکیب ہی چاہتی ہے کہ میں ہمیشہ سے نہیں  
مرکب اپنی ترکیب اجزاء کی حالت میں علمدگی اجزاء کی خبر دیتا ہے یعنی  
ہر مرکب کے دیکھنے اور سوچنے سے یہ بات باسانی سمجھ میں آسکتی ہے کہ  
اوس کے اجزاء کسی زمانہ میں جدا جدا تھے جو کسی ترکیب کنندہ نے وقت پر  
ان کو ایک جگہ جمع کیا۔ پس جب کسی خاص وقت میں وہ جمع ہوا تو ضرور  
ہی حادث ہوگا پس ایسا خدا بھی جو تین اجزاء سے مرکب ہو ضرور حادث  
ہونا چاہئے اور جو چیز حادث ہے اسکی جیسی کہ ابتدا ہے ویسی ہی انتہا بھی  
ضروری ہے پس خدا کی بھی مثل گورنریا والی سرا۔ وغیرہ حکام کے ایک وقت  
پر انتہا ہوگی بلکہ اون سے بڑھ کر اسلئے کہ یہ تو صرف اپنے عہدہ سے  
معزول کئے جاتے ہیں اور مرکب خدا تو کسی خاص وقت میں اپنی علمدگی  
اجزاء کی وجہ سے بالکل فنا ہی ہو جائیگا۔ جسپر یہ عجب نہیں کہ اپنے بندوں  
سے پہلے ہی چلے جس سے عابدوں کو ہر وقت کھٹکارہیگا۔ کہ  
شاید میری ضروری دئے بغیر نہ فنا ہو۔ پس ایسے مرکب خدا کے فنا  
اور معدوم ہونے کے بعد پھر یا تو دنیا بے خدا کے رہے گی یا کوئی اور  
ایسا حادث خدا بنائینگے۔ مگر اسوقت یہ وقت ہوگی کہ خدا کو بنائینگا کون؟  
کیونکہ ایسے مرکب خدا کا بنانا بابل کے برج سے تو کسی طرح کم نہیں ضرور  
بہت سے آدمیوں کی اسمیں طاقت خرچ ہوگی یا اور کوئی اوس مردہ  
خدا سے بڑا خدا اوسکو پیدا کر لیا جسے پہلے کر پیدا کیا تھا مگر اس نے پیدا شدہ  
کی نسبت بھگوان ہی شہرہ رہیگا کہ اپنے عابدوں سے پہلے نہ چلے جس سے



ادن کو سخت نقصان کا اندیشہ ہو۔ علاوہ اس کے اصل خداتو وہ ہوا جس نے اس  
 مرکب کو ترکیب کر پیدا کیا اسکو خدائی میں کیا حق ہے یہ تو مثل دوسری مخلوق کے  
 ایک مخلوق ہے سچ فرمایا حقیقی خدا نے اَنْ مِثْلُ عَيْنِي عِنْدَ اللَّهِ كَمِثْلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ  
 تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَدُنْكَ فَيَكُونُ. اَلْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ۔ عیسائی  
 ان یحیدگی سمجھنے کی خاطر غلط کیا کرتے ہیں کہ مسیح کوئی دوسرا خدا نہیں ہے بلکہ وہی خدا ہے جو اسکا  
 وزمین کا خالق ہے جو لوگوں کے گناہوں کے کفارہ ہونے کیلئے انسانی قالب میں آیا اور  
 مسیح کی ماہیت بتاتے ہیں کہ وہ انسان اور خدا کا مجموعہ تھا (جیسا کہ عقیدہ مذکور میں بھی  
 مذکور ہے) مگر اس عذر پر بھی وہی دانا کا مشہور فقرہ صادق آتا ہے۔ بھلا اگر مسیح مجموعہ انسانیت  
 اور الوہیت کا نام ہے تو مرکب ہوا یا نہیں پھر مرکب کے ساتھ خواہ میں اس میں ہونگے یا نہیں مرکب کیلئے  
 جو وحد لازم اس کے لئے بھی لازم ہو گا یا نہیں؟ پس مسیح مرکب حادث ہے تو خدا کیسی  
 یہی تقریر میں نے ایک پادری صاحب کے آگے (جو اسلام سے کسی خاص وجہ سے پھرے  
 ہوئے تھے اور علوم عربیہ کے بڑے مدعی تھے) عرض کی تھی اور یہ سمجھ کر کہ آپ کو علوم عربیہ میں  
 دعوت ہے اس دلیل کی میں نے یوں تقریر کی تھی کہ جو مرکب ممکن اور واجب سے مرکب  
 ہو وہ ضرور حادث ہو گا بولے کہ یہ مجبور ایسا نہیں اسکا جزو اشرف (واجب) اپنی طرف  
 کھینچتا ہے میں نے یہ سمجھ کر کثرتاً بالمعیدی خیر یمن اَنْ تَرَاهُ۔ گذارش کی پادری  
 صاحب جزو اشرف اور اخس کو اس میں دخل نہیں ترکیب کی ماہیت ہی حدوث کو چاہتی ہے  
 اسلئے کہ ہر مرکب اپنی حالت ترکیب اور ملنے اجزاء میں علم کی اجزاء کی خبر دیتا ہے  
 اس پر پادری صاحب چہچہلا اور خفا ہو کر بولے کہ ہم نے بحث مباحثہ چھوڑ دیا ہوا  
 (یہ مختصر تقریر ہے مفصل بحث متعلق تالیف تفسیر تائلی جلد دوم میں ملاحظہ ہو) ہم پادریوں  
 عیسائیوں خصوصاً مشنریوں کے تو امید نہیں رکھتے۔ کہ وہ ہماری تقریر سے کچھ فائدہ اٹھائیں گے  
 ہاں اہل انصاف سے اپنی محنت کی داد چاہ کر اصل مطلب کی طرف آتے ہیں۔

لے بیشک مسیح خدا کے نزدیک آدم کی طرح ہے خدا اسکو مٹی سے بنایا اور کہا ہو جا۔ پس وہ ہو گیا۔ سچ بات ہے رب کی  
 ہے پس تشکیک کیوں ہوا؟ مت ہو جو کہ معیدی کا ستارہ کہنے اچھا ہے۔ یہ ایک مثل ہے جیسا ہندی میں۔ دور دوروں سے



خلاصہ یہ کہ اسلامی نماز سر سے لیکر پاؤں تک نور۔ توحید جسمیں کوئی لفظ بھی جائے  
انگشت نہیں پس آپ انصاف سے بتلادیں کہ ان حضرات پوادری کا اسلامی نماز کی  
نسبت یہ در افشانی کرنا کہ محمدی نماز کو جب دیکھنے کا ارادہ کریں تو اس میں کیا پاتے  
ہیں قبلہ پرستی۔ خدا کے نام کے ساتھ التحیات میں محمد پرستی (تتقد ص ۱۶۸) کیسی بہت اور  
بے انصافی پر مبنی ہے مسیح کا قول ظالم ریاکار کو اپنی آنکھ کا شہتیر نظر نہیں آتا اور دوسرے  
کی آنکھ کا تنکا دیکھتا ہے۔ بالکل سچ ہے۔ ان دیسی اور ولایتی پادری صاحبان سے  
(جو توحید کے بڑے دلدادہ ہیں) ہم پوچھتے ہیں کہ اگر مسلمانوں کی نماز میں قبلہ پرستی  
ہوتی ہے تو وجہ ہے کہ ساری نماز میں کہیں ایک جگہ بھی قبلہ کا نام نہیں۔ نہ اس  
سے خطاب ہے نہ سوال۔ تم تو کھلے منہ مسیح اور روح القدس کو خدا سے ملاؤ اور ان  
سے حاجتیں مانگو مگر مسلمان بقول تمہارے اپنے معبود (قبلہ) کو کیوں بھول جائیں  
اور صرف خدا کی عبادت کا اظہار کیوں کریں اور اگر اپنے محسن کیلئے دعا کرنا اس  
کی عبادت ہے جیسا کہ التحیات میں مسلمان اپنے پیغمبر کے لئے کرتے ہیں۔ تو  
آپ ہی بتلادیں آپ لوگ جو ملکہ معظمہ اور تمام خاندان شاہی کیلئے نماز میں دعا  
کرتے ہیں تو کیا آپ لوگ بھی ملکہ معظمہ کی عبادت کرتے ہیں جیسے کہ آپ کی نماز  
کی کتاب دعائے عمیم میں بصفہ ۱۲ مرقوم ہے پادری صاحبان مشن کی خدمت  
کرنے اور اپنی کارروائی دکھلانے کیلئے اور کئی ذریعے ہیں ایسے ذرائع کیوں پیدا  
کرتے ہیں جن سے بجز ندامت کے کچھ حاصل نہ ہو۔

پس ہم آخر میں انصاف پسند ناظرین سے التماس کرتے ہیں کہ ہمارے مقابلہ میں  
غور اور انصاف سے کام لیں کہ حق کو حق اور جھوٹ کو جھوٹ جان کر داد انصاف دیں ورنہ  
اگر تو مے نہ ہی داد روزیہ داد دے بہت  
رسالہ نماز اربعہ ختم ہوا



# کتاب خانہ ثنائی امرتسر کی مختصر فہرست کتب

(قادیانی مشن)

شہادۃ القرآن اثبات حیات مسیح میں

بے نظیر کتاب - حصہ اول ۱۲ اردو ۲۴

کل عمر دونوں کے خریدار کو محصول لاک معاف

الہامات مرزا الہاموں کی کافی تردید ۱۲

مرقع قادیانی مرزا صاحب قادیانی کی تردید ۲۶

تاریخ مرزا ۸ فتح ربانی ۲۶

نکاح مرزا آسمانی نکاح مرزا کی تفصیل ۲

شاہ انگلستان اور مرزا قادیان ۲

فاتح قادیان مرزا صاحب کے آخری

فیصلہ پر مفصل الغامی مباحثہ لدھیانہ ۶۰۰

فسخ نکاح مرزائیاں متفقہ فتوے

علماء اسلام ۱۲۰۰۰

عقائد مرزا مفید رسالہ ۱۰۰۰

شہادات مرزا ۱۲۰۰۰

فیصلہ آسمانی ہر حصہ قیمت ۴

الخبر الصحیح قبر مسیح کی تحقیق ۲

(آرکائیہ مشن)

حق پر کاش یحیٰ اب ستیارتھ پر کاش ۴

ترک اسلام دھرمپال کے ترک جواب ۱۲

الہامی کتاب قرآن کے الہامی ہونیکا ثبوت ۴

بحث تنازعہ تنازعہ پر مکمل بحث ۱۲

ثمرات تنازعہ - تنازعہ کے نتائج ۲

حدوث وید - ویدوں کی قدامت کا

رد اور حدوث کا ثبوت ۲۰۰۰

حدوث دنیا - دنیا کے حدوث کا ثبوت ۳

الہام - الہام پر بحث ۲۰۰۰۰

شادی بیوگان اور نیوگ ۲

مناظرہ خورجہ - خورجہ کی مصدقہ بحث

آریوں سے ۱۲۰۰۰

مناظرہ جلیپور مباحثہ آریوں سے ۱۲

القرآن العظیم - قرآن اور وید کا مقابلہ ۳

تبر اسلام - بھو بھل اسلام دھرمپال ۲

جہاد وید - ویدوں سے جہاد کا ثبوت ۳

مباحثہ گوشت خوری - قیمت ۲

(متعلقہ اہلحدیث)

الحدیث کا مذہب - اہلحدیث کے مسائل

کامیان ۱۲۰۰۰

تقلید شخصی و سلفی پہاڑیہ بحث ۸

حدیث نبوی اور تقلید شخصی

دونوں مضمونوں پر بحث ۲۰۰

علم الفقہ - مسائل فقہ کی تنقید ۳



آئین رفیعہ - دونوں مسئلوں کا ثبوت ۱۲  
 فتوحات الجہدیت - ہالی گورٹوں کے  
 فیصلہ جات بحق الجہدیت ۱۸  
 اجتہاد و تقلید - دونوں مسائل پر  
 مفصل اور دلچسپ بحث ۱۸  
 (متعلقہ عام اہل اسلام)  
 تعلیم القرآن - بالاجمال قرآن شریف  
 کی تعلیم کا بیان ۲۲  
 قرآن اور دیگر کتب - مقابلہ دکھایا  
 گیا ہے ۲۲  
 اسلامی تاریخ - آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات  
 بطور حکایات ۳۳  
 خصائل النبی - ترجمہ شمائل ترمذی ۲۲  
 السلام علیکم - اسلامی سلام کے احکام ۲۲  
 ہدایت الزوجین - بیوی خاوند کے  
 احکام نکاح و طلاق کے مسائل ۲۲  
 کلمہ طیبہ - کلمہ شریف کی تفسیر ۲۲  
 توحید و تثلیث - دونوں مضامین ۳۳  
 حضرت محمد رشی - دیدہ - انجیل اور  
 توریت سے نبوت کا ثبوت ۳۳  
 ادب العرب - عربی صرف و نحو ۱۸  
 ملنے

رسوم اسلامیه - رسوم بدعیہ کا رد ۲۲  
 تقابیل ثلاثہ - ۸  
 دلیل الفرقان - اہل قرآن کا رسالہ متعلقہ  
 نماز کا مکمل جواب ۱۲  
 ام القرآء - مکہ معظمہ کی فضیلت ۸  
 خلافت محمدیہ - شیعوں کی تردید میں  
 لا جواب رسالہ ۸  
 عصمت النبی - آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی پاک  
 دامنہ کا مکمل ثبوت ۳۳  
 عزت کی زندگی - وہ احکام جن سے  
 عزت کی زندگی حاصل ہو ۲۲  
 میل و ملاپ - اتحاد کا سبق دینے  
 والا رسالہ ۲۲  
 لغات القرآن - جملہ الفاظ قرآنی  
 کی تحقیق اہل حق ۸  
 البرہان العجائب - سورہ فاتحہ  
 خلف الامام کی تائید ۸  
 نور العینین - شیخ حسین محدث بھوپال  
 یمنی کا عربی فتوے - جلد اول ۱۲  
 حیات طیبہ - حضرت مولانا اسماعیل  
 شہید دہلوی کی مفصل سوانح عمری (۱ سے ۱۲)  
 کا پتہ

منیہ دفتر اخبار اہل حدیث امرتسر (پنجاب)